- \* Je nach installierter Software oder Netzbetreiber können einige Beschreibungen in diesem Handbuch von Ihrem Telefon abweichen.
- \* Je nach Land kann Ihr Telefon und/oder sein Zubehör anders aussehen, als es auf den Abbildungen in diesem Handbuch dargestellt wird.

# SAMSUNG ELECTRONICS



World Wide Web http://www.samsungmobile.com Printed in Korea Code No.: GH68-14153A German 03/2009. Rev. 1.2



SGH-U600 Bedienungsanleitung





# Wichtige Sicherheitshinweise



Die Nichtbeachtung dieser Richtlinien kann gefährlich oder rechtswidrig sein.

#### Urheberrechtsinformationen

- Bluetooth® ist ein weltweites eingetragenes Warenzeichen der Bluetooth SIG, Inc. Bluetooth QD ID: B013219
- Java<sup>™</sup> ist ein Warenzeichen oder eingetragenes Warenzeichen der Sun Microsystems, Inc.

  • Picsel und Picsel Viewer™ sind Warenzeichen der
- Picsel Technologies, Inc.
- Windows Media Player<sup>®</sup> ist ein eingetragenes Warenzeichen der Microsoft Corporation.

#### Sicherheit im Straßenverkehr steht an erster Stelle

Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht, während Sie fahren; parken Sie immer erst das Fahrzeug.

#### Telefon beim Tanken ausschalten

Verwenden Sie das Telefon nicht an einer Zapfsäule (Tankstelle) oder in der Nähe von Treibstoffen und Chemikalien

### Telefon im Flugzeug ausschalten

Mobiltelefone können Interferenzen verursachen. Ihre Verwendung in Flugzeugen ist rechtswidrig und gefährlich.

#### Telefon in der Nähe von medizinischen Geräten ausschalten

Krankenhäuser oder medizinische Einrichtungen können Geräte verwenden, die empfindlich gegenüber externen Funkfrequenzeinstrahlungen sind. Halten Sie sich streng an die geltenden Vorschriften und Regeln.

#### Interferenz

Alle Mobiltelefone können Interferenzen ausgesetzt werden, die ihre Leistung beeinträchtigen.

#### Beachten Sie Sonderbestimmungen

Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn die Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann.

#### Wasserfestigkeit

Ihr Telefon ist nicht wasserdicht. Halten Sie es daher stets trocken.

#### **Richtige Verwendung**

Verwenden Sie das Mobiltelefon nur in normaler Betriebsposition (ans Ohr halten). Vermeiden Sie unnötigen Kontakt mit der Antenne, wenn das Telefon eingeschaltet ist.

#### Notrufe

Geben Sie die Notrufnummer ein, die an Ihrem derzeitigen Standort gilt und drücken Sie anschließend



#### Halten Sie Kleinkinder vom Telefon fern

Achten Sie darauf, dass das Telefon einschließlich Zubehör nicht in die Reichweite von Kleinkindern gelangt.

#### Zubehör und Akkus

Verwenden Sie nur von Samsung zugelassene Akkus und Zubehörteile wie Headsets und PC-Datenkabel. Die Verwendung anderer Zubehörteile kann gesundheitsund lebensgefährlich sein und Ihr Telefon beschädigen.

- Das Telefon kann explodieren, wenn der falsche Akkutyp verwendet wird.
- Entsorgen Sie verbrauchte Akkus stets nach den entsprechenden Herstellervorgaben.



Wenn Sie ein Headset (Ohrhörer) über längere Zeit mit hoher Lautstärke nutzen, kann es bei Ihnen zu einem bleibenden Hörschaden kommen.

#### **Qualifizierter Kundendienst**

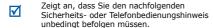
Mobiltelefone dürfen nur von qualifizierten Fachleuten repariert werden.

Weitere Informationen hierzu finden Sie unter "Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit" auf Seite 47.

# Über dieses Handbuch

In diesem Benutzerhandbuch finden Sie ausführliche Informationen zur Bedienung Ihres Telefons.

In diesem Handbuch finden Sie folgende Hinweissymbole:



- Zeigt an, dass Sie die betreffende Option mit den Navigationstasten markieren und durch anschließendes Drücken auswählen müssen.
- [ ] Steht für eine bestimmte Taste an Ihrem Telefon. Zum Beispiel: [ ~]
- Steht für eine Soft-Taste, deren Funktion auf dem Telefon-Display angezeigt wird. Zum Beispiel: < Menü>.



#### Kamera

Mit dem Kameramodul am Telefon können Sie Fotos aufnehmen und Videos aufzeichnen.

# Besondere Funktionen Ihres Telefons



#### Synchronisierung mit Windows Media Player

Übertragen Sie Musikdateien direkt vom Windows Media Player auf Ihr Telefon.



#### MP3-Player

Spielen Sie Musikdateien auf Ihrem Telefon ab. Sie können andere Telefonfunktionen nutzen, während Sie Musik hören.



#### Bildbearbeitung

Bearbeiten oder schmücken Sie Ihre Fotos.



#### Fotos ausdrucken

Drucken Sie Ihre Fotos aus und bewahren Sie damit Ihre schönsten Momente.



#### Bildwiedergabe auf einem Fernsehgerät

Schauen Sie sich Bilder und Videoclips, die Sie mit Ihrem Telefon aufgenommen haben, auf einem Fernsehgerät an.



#### Offline-Modus

Schalten Sie Ihr Telefon in den Offline-Modus um, um die Funktionen in einem Flugzeug verwenden zu können, die kein Mobilfunknetz benötigen.



#### Radio (UKW)

Hören Sie Ihre Lieblingsradioprogramme überall und zu jeder Zeit.



#### Bluetooth®

Mit Hilfe der drahtlosen Bluetooth-Technologie können Sie Mediendateien und persönliche Daten übertragen und Verbindungen mit anderen Geräten aufbauen.



# Dokument-Anzeigeprogramm File Viewer

Zeigen Sie Dokumente in verschiedenen Formaten ohne Beeinträchtigung der Formatierung an.



#### SOS-Nachricht

Sie können in einem Notfall eine SOS-Nachricht an Ihre Familie oder Freunde senden.



Auspacken 6
Vergewissern Sie sich, dass alle angegebenen Teile vorhanden sind.
Erste Schritte 6
Erste Schritte zur Bedienung Ihres Telefons Telefon zusammenbauenund laden 6 Ein-/Ausschalten 7 Bedienelemente 7 Tasten und Symbole 8 Menüfunktionen aufrufen 12 Text eingeben 12 Telefon individuell anpassen 14
Spaß mit Ihrem Telefon 16

Nutzen Sie die Anruffunktionen, die Kamera, den MP3-Player, den Web-Browser und die anderen Sonderfunktionen.

Anrufe tätigen oder beantworten Kamera verwenden. Musik wiedergeben UKW-Radio hören Im Internet surfen. Telefonbuch verwenden Nachrichten senden Nachrichten anzeigen. Bluetooth verwenden	18 20 23 24 25 26 28
Alle Menüoptionen sind nachfolgend aufgelistet.	

### Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit 47

# Überblick über die Menüfu<u>nktionen</u>

Um die Menüsteuerung aufzurufen, drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü>.

#### Anrufliste

- Aktuelle Kontakte
- Unbeantwortete Anrufe Gewählte Rufnummern
- Empfangene Anrufe Gesendete Nachrichten
- Empfangene Nachrichten
- Alle löschen
- Anrufverwaltung

#### 2 Telefonbuch

- Kontaktliste
- Kontakt erstellen
- Gruppe
- Kurzwahl
- Eigene Visitenkarte
- Eigene Nummern
- Verwaltung
- Dienstnummer1

## 3 MP3-Player

#### 4 Internet

- Startseite
- 2 URL eingeben

#### 4 Internet

- 3 Favoriten
- Gespeicherte Seiten
- Verlauf Cache leeren
- Browser-Einstellungen

#### Streaming-Einstellungen2 5 Nachrichten

- Nachricht erstellen
- Gespeicherte Nachrichten
- Vorlagen
- Alle löschen
- Einstellungen SOS-Nachricht
- Speicherstatus

#### 6 Eigene Dateien

- Bilder
- Videos Musik
- Töne
- Andere Dateien Speicherkarte3
- Speicherstatus

#### Kalender

#### 8 Kamera

#### Yahoo!4

1 Yahoo! search 2 Yahoo! messenger

# 10 Anwendungen

- Intelligente Suche Sprachmemo
- UKW-Radio Bildbearbeitung
- Stempeln
- Bluetooth
- 1AVA World Weltuhr
- Rechner
- Umrechnung Timer
- Stoppuhr
- Memo 14 SIM-ATI

11 Alarm

#### 12 Einstellungen

- 1 Uhrzeit und Datum
- Telefoneinstellungen
- Displayeinstellungen Toneinstellungen
  - Lichteinstellungen
  - Setup-Assistent
- Netzdienste
- Sicherheit
- Verbindungseinstellungen 10 Speicherstatus
- 11 Einstellungen
- zurücksetzen 12 Schlüsselverwaltung
- Wird nur angezeigt, wenn Ihre SIM-Karte diese Funktion unterstützt.
- 2. Wird nur bei Unterstützung durch Thren Netzbetreiber angezeigt.
- 3. Wird nur bei eingelegter Speicherkarte angezeigt.
- Abhängig von Ihrem Land, kann Bluetooth oder JAVA World in . Menü 9 erscheinen.

# **A**uspacken

Vergewissern Sie sich, dass alle angegebenen Teile vorhanden sind.

- Telefon
- Ladegerät
- Akku
- · Bedienungsanleitung

Bei Ihrem örtlichen Samsung-Händler können Sie verschiedene Zubehörteile kaufen.

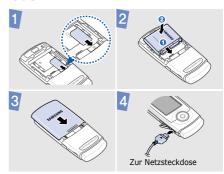


Die zum Lieferumfang des Telefons gehörenden Teile und das bei Ihrem Samsung-Händler erhältliche Zubehör können sich je nach Land und Netzbetreiber unterscheiden.

# Erste Schritte

Erste Schritte zur Bedienung Ihres Telefons

# Telefon zusammenbauenund laden



### Akkuabdeckung abnehmen



# **Ein-/Ausschalten**

Einschalten	<ol> <li>Öffnen Sie das Telefon.</li> <li>Halten Sie [⊕] gedrückt.</li> <li>Geben Sie ggf. Ihre PIN ein und drücken Sie &lt; OK&gt;.</li> </ol>
Ausschalten	<ol> <li>Öffnen Sie das Telefon.</li> <li>Halten Sie [①] gedrückt.</li> </ol>

### **Bedienelemente**

#### Vorderansicht



#### Rückansicht

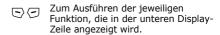


Beim schließen des Telefons wird die Tastensperre aktiviert, um nicht erwünschten Betrieb des Telefons durch versehentliche Betätigung der Tasten zu vermeiden. Zur Aufhebung der Tastensperre drücken Sie [ ① ].

# **Tasten und Symbole**

### Tasten





Im Standby-Betrieb: Zugriff auf die folgenden Menüs.

 Auf: Modus "uMenu"
 Links/Rechts/Ab: Ihre bevorzugten Menüs

Bei Menüsteuerung: Abrollen der Menüoptionen.

8

Im Standby-Betrieb: Startet den Web-Browser.

Bei Menüsteuerung: Auswählen der markierten Menüoption oder Eingabebestätigung.

Zum Tätigen oder Beantworten eines Anrufs.

Im Standby-Betrieb: Abrufen der zuletzt getätigten, unbeantworteten oder eingegangenen Anrufe.

Zum Beenden eines Gesprächs. Zum Löschen von Zeichen vom Display.

Bei Menüsteuerung: Abbruch der Eingabe und Rückkehr in den Standby-Betrieb. Zum Eingeben von Zahlen, Buchstaben und Sonderzeichen.

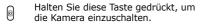
Wenn Sie im Standby-Betrieb [1]
gedrückt halten, können Sie auf Ihre
Mailbox zugreifen. Halten Sie [0]
gedrückt, um eine internationale
Vorwahl einzugeben.

Zum Eingeben von Sonderzeichen oder Durchführen von Sonderfunktionen.

Im Standby-Betrieb: [#] gedrückt halten, um den Stumm-Modus zu aktivieren oder zu deaktivieren. Halten Sie [\*] gedrückt, um eine Leerstelle zwischen zwei Zahlen einzugeben.

Zum Einstellen der Telefonlautstärke.

#### Erste Schritte



Im Kameramodus: Aufnahme eines Fotos oder Videos.

### **Symbole**

Die folgenden Symbole können auf der obersten Zeile des Displays erscheinen, um den Status Ihres Telefons anzuzeigen. Die auf dem Display angezeigten Symbole hängen vom jeweiligen Land oder Netzbetreiber ab.

Taill	Signalstärke
5	GPRS (2.5G) Netz
<u> </u>	Verbindung zum GPRS (2.5G) Netz wird hergestellt

	Daten werden in das GPRS (2.5G) Netz
	EDGE-Netz
<u> </u>	Verbindung zum EDGE-Netz wird hergestellt
	Daten werden in das EDGE-Netz übertragen
6	Aktives Gespräch
X	Kein Netz oder Offline-Modus
Ä	SOS-Nachrichtenfunktion aktiv
	Speicherkarte eingesetzt
4	Alarm eingestellt
9	Im Internet browsen
B	Fremdnetz

<b>→</b>	Anrufumleitung aktiv	-		Ruftonart
			•	• 🖈 : Melodie
₩	Heimatzone			• 🖟 : Vibration
	Bürozone			Erst Vibration, dann  Melodie
[*]	Bluetooth-Funktion aktiv			
£.	Bluetooth-Kfz- Freisprecheinrichtung oder -	_		<ul> <li></li></ul>
	Headset angeschlossen		<b>9</b>	Flüstermodus ist während eines Gesprächs aktiv
<del>[</del> ]	Synchronisierung mit einem PC	-		<u>'</u>
0)	Musik wird wiedergegeben		©×	Stummschaltung ist während eines Gesprächs aktiv
O)	Musik wird angehalten	-	$\searrow$	Neue Nachricht:
×	Stumm-Modus (Stumm)			SMS oder MMS
×	Stumm-Modus (Mit Vibration)			• In : Sprachnachricht
		_	<b></b>	Radio (UKW) ein
				Akkuladezustand

### Menüfunktionen aufrufen

# Optionen auswähler

- 1. Drücken Sie die gewünschte Soft-Taste.
- Drücken Sie die Navigationstasten, um die nächste oder vorherige Option anzuzeigen.
- Drücken Sie
   Auswählen>, < OK> oder
   i ], um die angezeigte
   Funktion oder markierte
   Option zu bestätigen.
- Drücken Sie <**Zurück**>, um eine Menüebene nach oben zu gelangen.
   Drücken Sie [♠], um in den Standby-Betrieb zurückzukehren.

# Menünummer

Drücken Sie die Zifferntaste, die der gewünschten Option entspricht.

# **Text eingeben**

Zum Andern des Texteingabemodus.

- Halten Sie [\*] gedrückt, um zwischen T9-Modus (T9m) und ABC-Modus (Abc) umzuschalten.
- Drücken Sie [\*], um zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten oder in den numerischen Modus (123)zu wechseln.
- Halten Sie [#] gedrückt, um in den Symbolmodus zu wechseln.

ABC-Modus So geben Sie ein Wort ein: Drücken Sie die entsprechende		Ziffernmodus	Drücken Sie die Tasten mit den gewünschten Zahlen.	
	Taste, bis das gewünschte Zeichen im Display erscheint.		Symbolmodus	Drücken Sie die entsprechende Zifferntaste, um ein Symbol auszuwählen.
T9-Modus	So geben Sie ein Wort ein:			auszuwanien.
	<ol> <li>Drücken Sie [2] bis [9], um den Anfang eines Worts einzugeben.</li> <li>Geben Sie jedes Wort stets vollständig ein, bevor Sie es korrigieren oder einzelne Zeichen löschen.</li> <li>Wenn das Wort richtig angezeigt wird, drücken Sie [#], um ein Leerzeichen einzugeben. Wählen Sie andernfalls ein Wort aus der alternativen Wortauswahl.</li> </ol>		Andere Funktionen	<ul> <li>Drücken Sie [1], um Satzzeichen oder Sonderzeichen einzugeben.</li> <li>Drücken Sie [#], um ein Leerzeichen einzufügen.</li> <li>Drücken Sie die Navigationstasten, um den Cursor zu bewegen.</li> <li>Drücken Sie [~], um einzelne Zeichen nacheinander zu löschen.</li> <li>Um den gesamten eingegebenen Text zu löschen, halten Sie [~] gedrückt.</li> </ul>

# Telefon individuell anpassen

### Anzeigesprache

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen → Telefoneinstellungen
  - → Telefoneinstellungen→ Sprache.
- 2. Wählen Sie eine Sprache aus.

#### Klingelton

- Drücken Sie im Standby-Betrieb <Menü> und wählen Sie Einstellungen → Toneinstellungen → Eingehender Anruf → Klingelton.
- 2. Wählen Sie eine Klingeltonkategorie aus.

- 3. Wählen Sie einen Klingelton aus.
- 4. Drücken Sie < Speichern >.

# Tastenton-

Drücken Sie im Standby-Betrieb [Lautstärke], um die Tastentonlautstärke anzupassen.

#### Hintergrundbild für Standby-Betrieb

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen
  - → Displayeinstellungen
  - → Hintergrundbild.
- Drücken Sie [Links] oder [Rechts], um Normal auszuwählen.

- 3. Wählen Sie Hauptdisplay.
- 4. Wählen Sie eine Bildkategorie aus.
- 5. Wählen Sie ein Bild aus.
- Drücken SieAuswählen>.
- 7. Drücken Sie < Speichern >.

#### Farbschema für Menüsteuerung

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen → Displayeinstellungen → Menüstil → Farbschema.
- Wählen Sie ein Farbschema aus.

### Menü-Schnellzugriff

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen → Telefoneinstellungen
- → Schnellzugriffe.2. Wählen Sie eine Taste.
- Wählen Sie das Menü aus, das Sie der Taste zuweisen möchten.

#### Stumm-Modus

Sie können in den Stumm-Modus umschalten, damit andere Personen nicht durch die Töne Ihres Telefons gestört werden. Halten Sie im Standby-Betrieb die Taste [#] gedrückt.

#### Telefonsperre

 Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen → Sicherheit →

### Telefonsperre.

- Wählen Sie Aktivieren.
- Geben Sie ein neues 4- bis 8-stelliges Passwort ein und drücken Sie < OK >.
- Geben Sie das neue Passwort ein zweites Mal ein und drücken Sie < OK>.

# Spaß mit Ihrem Telefon

Nutzen Sie die Anruffunktionen, die Kamera, den MP3-Player, den Web-Browser und die anderen Sonderfunktionen.

# Anrufe tätigen oder beantworten

#### Anruf tätigen

- Geben Sie im Standby-Betrieb die Vorwahl und die Rufnummer ein.
- Drücken Sie [ ].
   Drücken Sie [Lautstärke], um die Lautstärke einzustellen.
- Um das Gespräch zu beenden, drücken Sie [i] oder [0] zur Aufhebung der Tastensperre und drücken Sie [e].

#### Anruf entgegennehmen

- 1. Wenn das Telefon klingelt, drücken Sie [ ↑].
- Um das Gespräch zu beenden, drücken Sie [i] oder [o] zur Aufhebung der Tastensperre und drücken Sie [e].

#### Lautsprecherund Freisprechfunktion verwenden

Drücken Sie zum Aktivieren der Lautsprecher während eines Anrufs [ i ] und anschließend <Ja>.

Drücken Sie [ i ] erneut, um wieder auf den normalen

Telefonmodus umzuschalten.

#### Konferenzschaltung herstellen

- Rufen Sie während eines Anrufs den zweiten Teilnehmer an.
   Das erste Gespräch wird gehalten.
- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Teilnehmen.
- Um weitere Teilnehmer hinzuzufügen, wiederholen Sie die Schritte 1 und 2.

- 4. Während einer Konferenzschaltung:
  - Drücken Sie
     Optionen> und
     wählen Sie Teilnehmer
     wählen → Privat, um
     ein privates Gespräch
     mit einem Teilnehmer zu
     führen.
  - Drücken Sie
     Optionen> und
     wählen Sie Teilnehmer
     wählen → Trennen, um
     das Gespräch mit einem
     Teilnehmer zu beenden.
- Drücken Sie [~], um die Konferenzschaltung zu beenden.

### Kamera verwenden

#### Foto aufnehmen

- 1. Halten Sie im Standby-Betrieb [181] gedrückt, um die Kamera einzuschalten.
- 2. Drehen Sie das Telefon für Querformat nach links.
- Richten Sie das Objektiv auf das gewünschte Motiv und nehmen Sie die gewünschten Anpassungen vor.
- Drücken Sie [ i ] oder [ 181], um ein Foto aufzunehmen. Das Foto wird automatisch gespeichert.
- 5. Drücken Sie < ⇒ > oder [18], um ein weiteres Foto aufzunehmen.

#### Foto anzeigen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Eigene Dateien → Bilder → Eigene Fotos.
- 2. Wählen Sie das gewünschte Foto aus.

#### Videos aufzeichnen

- 1. Halten Sie im Standby-Betrieb [8] gedrückt, um die Kamera einzuschalten.
- Drücken Sie [1], um in den Videoaufnahmemodus zu wechseln.
- Drehen Sie das Telefon für Querformat nach links.
- 4. Drücken Sie [ i ] oder [图], um die Aufnahme zu starten.

- Drücken Sie [ i ] oder < □>, um die Aufnahme zu stoppen. Das Video wird automatisch gespeichert.
- Um ein weiteres Video aufzuzeichnen, drücken Sie < > oder [181].

#### Video wiedergeben

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Eigene Dateien → Videos → Eigene Videos.
- 2. Wählen Sie das gewünschte Video aus.

# Musik wiedergeben

#### Musikdateien in das Telefon kopieren

Wählen Sie eine der folgenden Methoden:

- Herunterladen aus dem Mobilen Web.
- Herunterladen von einem Computer mit Hilfe des optionalen Samsung PC Studio Siehe Samsung PC Studio Benutzerhandbuch.
- · Empfang über Bluetooth.
- Kopieren Sie Dateien auf eine Speicherkarte und setzen Sie die Karte in das Telefon ein
- Synchronisieren Sie Musikdateien mit dem Windows Media Player. Siehe nächster Abschnitt.



Wenn eine Speicherkarte mit einer großen Zahl von Dateien eingelegt wird, kann es sein, dass Ihr Telefon 2 bis 3 Minuten lang ziemlich langsam arbeitet, bis die Datenbank aktualisiert ist. Davon können auch andere Telefonfunktionen betroffen sein. Dieses Problem ist vorübergehend und stellt keinen Defekt des Telefons dar.

#### Windows Media Player synchronisieren

Sie können Musikdateien auf Ihr Telefon kopieren, indem Sie Ihr Telefon mit dem Windows Media Player 11 synchronisieren.

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Einstellungen → Telefoneinstellungen → USB-Einstellungen → Media Player.
- 2. Schließen Sie Ihr Telefon mit einem PC-Datenkabel an einen Computer an.
- Wählen Sie Digitale
   Mediendateien mit Gerät
   synchronisieren, wenn
  das Popup-Fenster auf
   Ihrem PC angezeigt wird.

- Geben Sie den Namen Ihres Telefons ein und klicken Sie auf Fertig stellen.
- Wählen und ziehen Sie die Musikdateien an die gewünschte Stelle der Synchronisierungsliste.
- Klicken Sie auf Synchronisierung starten.
- 7. Trennen Sie das Telefon vom PC, wenn die Synchronisierung abgeschlossen ist.

#### Musikdateien abspielen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü > und wählen Sie MP3-Player.
- Wählen Sie eine Wiedergabeliste → eine Musikdatei.
- Während der Wiedergabe stehen folgende Tasten zur Verfügung:
  - i: Zum Unterbrechen und Fortsetzen der Wiedergabe.
  - Links: Wiedergabe wiederholen. Drücken Sie die Taste innerhalb von 3 Sekunden erneut, um zur vorherigen Datei zurückzukehren.

- Spult innerhalb der Datei rückwärts, wenn sie gedrückt gehalten wird.
- Rechts: Weiter zur nächsten Datei. Spult innerhalb der Datei vor, wenn die Taste gedrückt gehalten wird.
- Auf: Wiedergabeliste öffnen.
- Lautstärke: Lautstärke anpassen.
- 4. Drücken Sie [Ab], um die Wiedergabe zu stoppen.

#### Ihre Wiedergabeliste erstellen

 Drücken Sie bei geöffnetem MP3-Player Wiedergabelisten.

- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Wiedergabeliste erstellen.
- Geben Sie den Namen ein und drücken Sie
   Speichern>.
- 4. Wählen Sie die hinzugefügte Wiedergabeliste.
- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Hinzufügen → eine Quelle.
- Wählen Sie eine Wiedergabeliste → eine Datei, oder wählen Sie die gewünschten Dateien und drücken Sie < Hinzuf.>.
- 7. Drücken Sie [ i ], um Musik wiederzugeben.

### **UKW-Radio** hören

#### Radio hören

- Stecken Sie den Stecker des mitgelieferten Headset in die Multifunktionsbuchse des Telefons.
- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Anwendungen → UKW-Radio.
- 3. Drücken Sie [ i ], um das Radio einzuschalten.
- Drücken Sie [Links] oder [Rechts], um die verfügbaren Radiosender zu suchen.
- 5. Drücken Sie [ i ], um das Radio auszuschalten.

# Radiosender speichern

# Automatische Sendereinstellung:

Drücken Sie im Menü Radio (UKW) <**Optionen>** und wählen Sie **Suchlauf**. Die verfügbaren Radiosender werden automatisch gespeichert.

#### Manuelle Einstellung:

- Drücken Sie im Menü Radio (UKW) < Optionen> und wählen Sie Hinzufügen.
- Geben Sie die Senderfrequenz ein und drücken Sie < Speichern>.

### Im Internet surfen

#### Web-Browser starten

Drücken Sie im Standby-Betrieb [ £]. Die Homepage Ihres Netzbetreibers wird geöffnet.

### Im Web navigieren

- Um die Browser-Elemente abzurollen, drücken Sie [Auf] oder [Ab].
- Um ein bestimmtes Objekt auszuwählen, drücken Sie [ i].
- Um zur vorherigen Seite zurückzukehren, drücken Sie < Zurück >.
- Zum Aufrufen der Browser-Optionen drücken Sie
   Optionen>.

## Telefonbuch verwenden

#### Kontakte hinzufügen

- Geben Sie im Standby-Betrieb eine Rufnummer ein und drücken Sie < Optionen>.
- Wählen Sie Kontakt speichern → einen Speicherort → Neu.
- 3. Wählen Sie für **Telefon** einen Nummerntyp.
- Geben Sie die Kontaktinformationen ein.
- Drücken Sie < Speichern > oder [ i ], um den Kontakteintrag zu speichern.

#### Kontakte suchen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Kontakte >.
- 2. Geben Sie die Anfangsbuchstaben des gewünschten Namens ein.
- 3. Wählen Sie einen Kontakt aus.
- Wählen Sie eine Rufnummer aus und drücken Sie [ ] um sie zu wählen, oder drücken Sie [ i ], um die Kontaktinformationen zu bearbeiten.

### Nachrichten senden

#### SMS senden

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Nachrichten → Nachricht erstellen → Nachricht.
- 2. Geben Sie Zielnummern ein und drücken Sie [Ab].
- Geben Sie den Nachrichtentext ein.
- Drücken Sie **Optionen**> und wählen Sie **Senden**, um die Nachricht zu senden.

### Multimedia-Nachricht senden

- Drücken Sie im Standby-Betrieb <Menü> und wählen Sie Nachrichten → Nachricht erstellen → Nachricht.
- Geben Sie Zielnummern oder E-Mail-Adressen ein und drücken Sie [Ab].
- Geben Sie den Nachrichtentext ein.
- Drücken Sie < Optionen > und wählen Sie Eingabefeld.
- Drücken Sie [ t ], um die Eingabefeldelemente auszuwählen, und drücken Sie < Speichern>.
- 6. Drücken Sie < Ja>.

- Füllen Sie die Felder aus.
   Zum Hinzufügen von Dateien, drücken Sie
   Optionen> und wählen
   Sie Anlage hinzufügen → ein Element.
- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Senden, um die Nachricht zu senden.

#### E-Mail senden

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Nachrichten → Nachricht erstellen → E-Mail.
- Geben Sie die E-Mail-Adressen ein und drücken Sie [Ab].

- 3. Geben Sie den Betreff und den Nachrichtentext ein.
- Drücken Sie < Optionen > und wählen Sie Eingabefeld.
- Drücken Sie [ i ], um die Eingabefeldelemente auszuwählen, und drücken Sie < Speichern>.
- Füllen Sie die Felder aus.
   Zum Hinzufügen von
   Dateien, drücken Sie
   < Optionen> und wählen
   Sie Element hinzufügen
   oder Element erstellen →
   ein Flement.
- Drücken Sie < Optionen > und wählen Sie Senden, um die E-Mail zu senden.

# Nachrichten anzeigen

#### SMS anzeigen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Nachrichten → Gespeicherte Nachrichten → Posteingang.
- 2. Wählen Sie eine SMS aus.

## MMS anzeigen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb <Menü> und wählen Sie Nachrichten → Gespeicherte Nachrichten → Posteingang.
- 2. Wählen Sie eine MMS aus.

#### E-Mail anzeigen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb <Menü> und wählen Sie Nachrichten → Gespeicherte Nachrichten → E-Mail-Eingang.
- 2. Wählen Sie ein Konto aus.
- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Auf neue E-Mails überprüfen.
- Wählen Sie eine E-Mail oder einen Header aus.
- Wenn Sie einen Header ausgewählt haben, drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Abrufen, um die gesamte E-Mail anzuzeigen.

### **Bluetooth verwenden**

Ihr Telefon ist mit Bluetooth-Technologie ausgerüstet, die drahtlose Verbindungen und Datenaustausch mit anderen Bluetooth-Geräten sowie Freisprechen und die Fernbedienung des Telefons ermöglicht.

# Bluetooth aktivieren

- Drücken Sie im Standby-Betrieb < Menü> und wählen Sie Anwendungen → Bluetooth → Aktivierung → Ein.
- Wählen Sie Sichtbarkeit des eigenen Telefons → Ein, damit andere Geräte Ihr Telefon finden können.

### Bluetooth-Geräte suchen und abstimmen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb <Menü> und wählen Sie Anwendungen → Bluetooth → Andere Geräte → Neue Geräte suchen.
- 2. Wählen Sie ein Gerät aus.
- Geben Sie einen Bluetooth-PIN-Code oder ggf. den Bluetooth-PIN-Code des anderen Geräts ein und drücken Sie <**OK**>.
   Wenn der Besitzer des anderen Geräts denselben Code eingibt, ist die Abstimmung abgeschlossen.

#### Daten senden

- Starten Sie eine Anwendung, beispielsweise Telefonbuch, Eigene Dateien, Kalender, oder Memo.
- Wählen Sie ein Element aus.
- Drücken Sie < Optionen> und wählen Sie Senden per → Bluetooth.
- Wählen Sie für das Senden eines Kontakts die Daten aus, die Sie senden möchten.

- 5. Suchen ein Gerät und wählen Sie es aus.
- 6. Geben Sie ggf. den Bluetooth-PIN-Code ein und drücken Sie **OK**>.

### Daten empfangen

- Wenn ein Gerät versucht, auf Ihr Telefon zuzugreifen, drücken Sie < Ja>, um die Verbindung zuzulassen.
- Drücken Sie ggf. <Ja>, um Ihre Empfangsbereitschaft zu bestätigen.

# Menüfunktionen

Alle Menüoptionen sind nachfolgend aufgelistet.

In diesem Abschnitt finden Sie kurze Erklärungen zu den Menüfunktionen Ihres Telefons.

### **Anrufliste**

Menü	Beschreibung
Aktuelle Kontakte, Unbeantwortete Anrufe, Gewählte Rufnummern, Empfangene Anrufe	Zeigen Sie die jeweils zuletzt getätigten, empfangenen oder entgangenen Anrufe an.

Menü	Beschreibung
Gesendete Nachrichten, Empfangene Nachrichten	Zeigen Sie zuletzt gesendete oder empfangene Nachrichten an.
Alle löschen	Löschen Sie alle Einträge in den einzelnen Anrufarten.
Anrufverwaltung → Gesprächszeit	Zeigen Sie die Anrufzeiten für Ihre getätigten und angenommenen Anrufe an.
Anrufverwaltung → Gesprächs- gebühren	Zeigen Sie die Kosten Ihrer Gespräche an, wenn dies von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.
Anrufverwaltung → Sperrliste	Erstellen Sie eine Liste der Telefonnummern von Anrufern, die abgelehnt werden sollen.

# Menüfunktionen

# Telefonbuch

Menü	Beschreibung
Kontaktliste	Suchen Sie im Telefonbuch gespeicherte Kontaktinformationen.
Kontakt erstellen	Fügen Sie einen neuen Eintrag zum Telefonbuch hinzu.
Gruppe	Organisieren Sie Ihre Kontakte in Anrufergruppen.
Kurzwahl	Weisen Sie Ihren am häufigsten gewählten Nummern eine Kurzwahlnummer zu.

Menü	Beschreibung
Eigene Visitenkarte	Erstellen Sie eine Visitenkarte und senden Sie sie an andere.
Eigene Nummern	Überprüfen Sie Ihre Rufnummern überprüfen oder weisen Sie jeder von ihnen einen Namen zu.
Verwaltung	Verwalten Sie Kontakte im Telefonbuch oder ändern Sie die Standardeinstellungen für das Telefonbuch.

Menü	Beschreibung
Dienstnummer	Zeigen Sie die SDN-Liste (Service Dialling Numbers) an, die Ihnen vom Netzbetreiber zugewiesen wurde, wenn dies von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.

# MP3-Player

Greifen Sie auf alle Musikdateien nach Kriterien sortiert zu und hören Sie sie an. Sie können außerdem Ihre eigenen Musik-Wiedergabelisten erstellen.

#### Internet

Menü	Beschreibung
Startseite	Über dieses Menü wird das Telefon mit dem Netz verbunden und die Startseite des Wireless- Web-Anbieters geladen.
URL eingeben	Geben Sie eine URL- Adresse ein und greifen Sie auf die entsprechende Webseite zu.
Favoriten	Damit können Sie URL- Adressen speichern, um schnell auf Webseiten zuzugreifen.
Gespeicherte Seiten	Rufen Sie die Liste mit den von Ihnen online gespeicherten Seiten auf.

Menü	Beschreibung
Verlauf	Rufen Sie die Liste der von Ihnen zuletzt aufgerufenen Webseiten auf.
Cache leeren	Löschen Sie den Cache. Der Cache ist ein temporärer Speicher, in dem die Webseiten gespeichert werden, die Sie vor kurzem aufgerufen haben.
Browser- Einstellungen	Zum Auswählen eines Verbindungsprofils, das für den Zugriff auf das mobile Web verwendet werden soll.

Menü	Beschreibung
Streaming- Einstellungen	Wählen Sie ein Verbindungsprofil, das für den Zugriff auf den Streaming-Server verwendet werden soll.

#### **Nachrichten**

Menü	Beschreibung
Nachricht erstellen	Erstellen und senden Sie SMS, MMS oder E-Mail- Nachrichten.
Gespeicherte Nachrichten	Greifen Sie auf Nachrichten zu, die Sie empfangen oder gesendet haben oder die nicht gesendet werden konnten.

Beschreibung	Menü
Erstellen und nutzen Sie Vorlagen für häufig verwendete Nachrichten oder Nachrichtenteile.	SOS-
Löschen Sie alle Nachrichten im jeweiligen Nachrichtenordner gleichzeitig.	
Richten Sie die Optionen für den Gebrauch der Nachrichtendienste ein.	Speid
	Erstellen und nutzen Sie Vorlagen für häufig verwendete Nachrichten oder Nachrichtenteile. Löschen Sie alle Nachrichten im jeweiligen Nachrichtenordner gleichzeitig. Richten Sie die Optionen für den Gebrauch der

Menü	Beschreibung
SOS-Nachricht	Legen Sie Optionen für das Senden und Empfangen von SOS-Nachrichten fest. Drücken Sie zum Senden einer SOS-Nachricht [Lautstärke] 4 Mal im Standby-Betrieb bei geschlossenem Telefon.
Speicherstatus	Überprüfen Sie den Speicher, der zurzeit in den einzelnen Nachrichtenordnern verwendet wird.

#### **Eigene Dateien**

Beschreibung
Greifen Sie auf Mediendateien und Dokumente im Telefonspeicher zu.
Greifen Sie auf Dateien zu, die auf einer Speicherkarte gespeichert sind. Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Sie die Speicherkarte ins Telefon eingesteckt haben.
Überprüfen Sie die Speicherinformationen auf Medieninhalte.

#### Kalender

Verfolgen Sie Ihren Terminplan.

#### Kamera

Verwenden Sie die integrierte Kamera des Telefons, um Fotos aufzunehmen und Videos aufzuzeichnen.

#### Yahoo!

Menü	Beschreibung
Yahoo! search	Starten Sie die Yahoo- Suchmaschine, wo Sie Informationen, Nachrichten, Bilder, Videos oder lokale Dienste aus dem gesamten Web finden können.

Yahoo! Sprechen Sie mit Freunden, Verwandten oder Kollegen, indem Sie Chat-Nachrichten senden und empfangen.	Menü	Beschreibung
		Freunden, Verwandten oder Kollegen, indem Sie Chat-Nachrichten senden

### Anwendungen

Menü	Beschreibung
Intelligente Suche	Durchsuchen Sie Ihr Telefon schnell nach gespeicherten Informationen nach Kategorie. Sie können auf alle Ergebnisse direkt vom Suchbildschirm aus zugreifen.

Menü	Beschreibung
Sprachmemo	Zeichnen Sie Sprachmemos und andere Töne auf.
UKW-Radio	Hören Sie sich über das Radio in Ihrem Telefon Musik oder Nachrichten an.
Bildbearbeitung	Bearbeiten Sie Ihre Fotos mit Hilfe verschiedener Bearbeitungswerkzeuge.
Stempeln	Erstellen Sie einen Stempelabdruck eines Fotos und stempeln Sie ihn auf ein anderes Foto auf.
Bluetooth	Stellen Sie eine drahtlose Verbindung des Telefons mit anderen Bluetooth- Geräten her.

Menü	Beschreibung
JAVA World	Greifen Sie auf Java-Spiele und -Anwendungen zu.
Weltuhr	Stellen Sie Ihre Zeitzone ein und prüfen Sie die aktuelle Uhrzeit in anderen Ländern der Erde.
Rechner	Führen Sie arithmetische Funktionen durch.
Umrechnung	Führen Sie Umrechnungen durch, beispielsweise Längen oder Temperaturen.
Timer	Legen Sie eine Zeitdauer fest, die vom Telefon heruntergezählt wird.
Stoppuhr	Messen Sie die verstrichene Zeit.

Menü	Beschreibung
Memo	Erstellen Sie Memos für wichtige Dinge und verwalten Sie sie.
SIM-AT	Verwenden Sie zahlreiche Zusatzdienste, die Ihnen Ihr Netzbetreiber bereitstellt. Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihre SIM- Karte diese Option unterstützt.

#### Alarm

Stellen Sie einen Weckruf ein, der Sie morgens aufweckt, oder einen Alarm, der Sie auf ein Ereignis zu einem bestimmten Zeitpunkt hinweist.

#### Einstellungen

Menü	Beschreibung
Uhrzeit und Datum	Ändern Sie die Zeit und das Datum, die auf Ihrem Telefon angezeigt werden.
Telefonein- stellungen → Sprache	Wählen Sie eine Sprache für den Display-Text aus.
Telefonein- stellungen → Begrüßung	Geben Sie den Begrüßungstext ein, der nach dem Einschalten des Telefons für kurze Zeit angezeigt werden soll.

Menü	Beschreibung
Telefon- einstellungen → Slider- Einstellungen	Stellen Sie ein, wie das Telefon reagieren soll, wenn Sie es bei einem eingehenden Anruf öffnen oder während der Verwendung einer Funktion schließen.
Telefon- einstellungen → Berührung- sempfindlichkeit	Stellen Sie die Empfindlichkeitsstufe der Touch-Tasten ein, damit der Tastendruck besser erkannt wird. Die Verfügbarkeit dieses Menüs hängt von der installierten Software ab.

Menü	Beschreibung
Telefon- einstellungen → Schnellzugriffe	Verwenden Sie die Navigationstasten für den den Schnellzugriff auf häufig verwendete Menüs im Standby-Betrieb. [Auf] ist unveränderlich für Schnellzugriff auf das Menü "uMenu" eingestellt.
Telefon- einstellungen → uMenu	Richten Sie ein Menü mit Ihren eigenen bevorzugten Menüelementen ein, das Sie auch im Standby- Betrieb schnell durch Drücken von [Auf] abfragen können.

Menü	Beschreibung
Telefon- einstellungen → Lautstärketaste	Stellen Sie ein, wie das Telefon reagiert, wenn Sie bei einem eingehenden Anruf [Lautstärke] gedrückt halten.
Telefon- einstellungen → Vibrations- Feedback	Stellen Sie das Telefon so ein, dass es vibriert, wenn Sie die Touch- Tasten drücken. Die Verfügbarkeit dieses Menüs hängt von der installierten Software ab.
Telefon- einstellungen → Weitere Einstellungen	Ändern Sie weitere Einstellungen für die Verwendung des Telefons.

Menü	Beschreibung
Telefon- einstellungen → Offline-Modus	Schalten Sie das Telefon in den Offline-Modus. Dadurch werden die Telefonfunktionen, die eine Netzverbindung benötigen, ausgeschaltet.
Telefon- einstellungen → USB-Einstellungen	Wählen Sie einen USB- Modus, der verwendet wird, wenn Sie mit dem Telefon eine Verbindung zu einem PC oder Drucker über die USB-Schnittstelle herstellen.
Display- einstellungen → Hintergrundbild	Richten Sie die Standby- Anzeige auf dem Display ein.

	Menü	Beschreibung
efon 5. ie laltet. 5B- et dem ung ucker stelle dby- splay	Display- einstellungen → Menüstil	Wählen Sie einen Anzeigestil für das Hauptmenü oder ein Farbschema für den Menümodus.
	Display- einstellungen → Textdarstellung	Ändern Sie die Einstellungen für den auf dem Standby-Display angezeigten Text.
	Display- einstellungen → Helligkeit	Passen Sie die Helligkeit des Displays an unterschiedliche Lichtbedingungen an.
	Display- einstellungen → Wählanzeige	Passen Sie die Einstellungen für das Display während des Wählvorgangs an.

Menü	Beschreibung
Display- einstellungen→ Uhrenanzeige	Stellen Sie den Uhrentyp ein, der auf dem Standby- Bildschirm angezeigt wird.
Display- einstellungen → Anruferdaten anzeigen	Legen Sie fest, ob das Telefon einen Hinweis zu den zuletzt verpassten Anrufen mit den jeweiligen Anruferdetails anzeigt.
Display- einstellungen → Einstellungen für TV-Ausgang	Wählen Sie ein Videosystem für Ihr Fernsehgerät zur Anzeige auf dem Telefondisplay oder auf dem Fernsehbildschirm.

Menü	Beschreibung
Toneinstellungen → Eingehender Anruf	Ändern Sie die Töne für eingehende Anrufe.
Toneinstellungen → Tastenton	Wählen Sie den Ton, der beim Drücken der Tasten ertönen soll.
Toneinstellungen → Nachrichtenton	Ändern Sie die Töne für eingehende Nachrichten individuell je nach Nachrichtentyp.
Toneinstellungen → Ein-/ Ausschalten-Ton	Wählen Sie die Melodie, die ertönt, wenn das Telefon ein- oder ausgeschaltet wird.

Menü	Beschreibung
Toneinstellungen → Stumm-Modus	Legen Sie fest, wie Sie im Stumm-Modus über bestimmte Ereignisse informiert werden möchten.
Toneinstellungen → Sondertöne	Passen Sie zusätzliche Töne für das Telefon an.
Lichteinstellungen → Displaybeleuch- tungsdauer	Legen Sie fest, wie lange die Hintergrundbeleuchtung bzw. das Display eingeschaltet bleiben, wenn das Telefon nicht verwendet wird.

	Menü	Beschreibung
im	Lichteinstellungen → Sonnenschein- modus	Wählen Sie, ob das Telefon die Tönung der Display-Farbe ändert, um die Sichtbarkeit zu verbessern.
n. ge	Lichteinstellungen → Tastatur- beleuchtung	Stellen Sie ein, wann die Tastenbeleuchtung eingeschaltet wird.
g :	Setup-Assistent	Passen Sie die Grundeinstellungen Ihres Telefons schnell an. Wählen Sie die Option, die Sie für die jeweilige Einstellung möchten, indem Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm befolgen.

Menü	Beschreibung
Netzdienste → Anrufumleitung	Stellen Sie ein, dass das Telefon eingehende Anrufe an eine von Ihnen festgelegte Rufnummer umleitet.
Netzdienste → Anrufsperre	Stellen Sie ein, dass das Telefon Anrufe beschränkt.
Netzdienste → Anklopfen	Legen Sie fest, dass das Telefon Sie informiert, wenn jemand Sie anruft, während Sie gerade telefonieren.

Menü	Beschreibung
Netzdienste → Netzwahl	Wählen Sie das Netz, das Sie auf Reisen (außerhalb Ihre Heimatbereichs) verwenden, oder lassen dieses automatisch wählen.
Netzdienste → Anruferkennung	Stellen Sie ein, dass das Telefon Ihre Telefonnummer gegenüber der angerufenen Person verbirgt.
Netzdienste → Mailbox	Speichern Sie die Nummer der Mailbox und greifen Sie auf Ihre Sprachnachrichten zu.

Menü	Beschreibung
Netzdienste → Geschlossene Benutzergruppe	Mit diesem Netzdienst können Sie Anrufe auf eine ausgewählte Benutzergruppe beschränken.
Sicherheit → PIN- Überprüfung	Aktiveren Sie Ihre PIN, um Ihre SIM-Karte vor nicht autorisierter Verwendung zu schützen.
Sicherheit → PIN- Code ändern	Ändern Sie die PIN.
Sicherheit → Telefonsperre	Aktivieren Sie das Passwort Ihres Telefons, um Ihr Telefon vor nicht autorisierter Verwendung zu schützen.

Menü	Beschreibung		
Sicherheit → Passwort ändern	Ändern Sie das Telefonpasswort.		
Sicherheit → Vertraulich	Sperren Sie mit Ausnahme der Anruffunktionen alle Menüfunktionen sowie den Datei- und Nachrichtenzugriff auf Ihrem Telefon.		
Sicherheit → SIM- Sperre	Stellen Sie das Telefon so ein, dass es nur mit der aktuellen SIM-Karte funktioniert, indem Sie ein SIM-Sperrpasswort zuweisen.		

Menü	Beschreibung
Sicherheit → FDN- Modus	Stellen Sie das Telefon ein, dass Anrufe auf einen begrenzten Satz von Telefonnummern beschränkt werden, wenn dies von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.
Sicherheit → PIN2- Code ändern	Ändern Sie Ihre aktuelle PIN2, wenn dies von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.

Menü	Beschreibung
Sicherheit → uTrack	Stellen Sie das Telefon so ein, dass es eine voreingestellte Benachrichtigungs-SMS an Ihre Familie oder Freunde sendet, wenn jemand versucht, das Telefon mit einer anderen SIM-Karte zu verwenden.
Verbindungs- einstellungen	Erstellen Sie Profile, die die Einstellungen für die Verbindung zwischen Telefon und Netz enthalten, und passen Sie sie an.

Menü	Beschreibung
Speicherstatus	Überprüfen Sie die Speicherinformationen für alle Inhalte im Telefonspeicher oder auf einer Speicherkarte.
Einstellungen zurücksetzen	Stellen Sie die von Ihnen geänderten Telefoneinstellungen zurück.
Schlüssel- verwaltung	Verwalten Sie die Lizenzschlüssel, die Sie zum Aktivieren von durch DRM-Systeme gesperrten Mediendateien erworben haben.

#### Informationen zur SAR-Zertifizierung

Dieses Telefonmodell entspricht den EU-Anforderungen bezüglich der Belastung durch Funkfrequenzen.

Ihr Mobiltelefon ist ein Funksender und -empfänger. Es wurde so konzipiert und hergestellt, dass die vom Rat der EU empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch HF-Energie nicht überschritten werden. Diese Grenzwerte sind Bestandteil der umfassenden Richtlinien und geben die maximal zulässige Belastung durch HF-Energie vor. Die Richtlinien wurden von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen durch regelmäßige Auswertung wissenschaftlicher Untersuchungen entwickelt.

Die Grenzwerte beinhalten eine große

Die Grenzwerte beinhalten eine große Sicherheitsmarge, damit die Sicherheit aller Personen unabhängig von deren Alter und Gesundheitszustand garantiert ist.

Als höchste Sendeleistung wurde für dieses

Der Belastungsstandard für Mobiltelefone verwendet eine Messeinheit, die als SAR (Spezifische Absorptionsrate) bekannt ist. Die vom Rat der EU empfohlene SAR-Grenze beträgt 2,0 W/kg.<sup>1</sup>

Telefonmodell ein SAR-Wert von D,484 W/kg ermittelt. SAR-Tests werden unter Verwendung der Standard-Betriebspositionen mit einem Telefon durchgeführt, das mit seiner höchsten zugelassenen Leistung in allen getesteten Frequenzbereichen sendet. Da der SAR-Wert bei der höchsten zulässigen Sendeleistung ermittelt wird, kann der tatsächliche SAR-Wert des Telefons im Betrieb weit unterhalb des Maximalwertes liegen.

Dies ist deshalb der Fall, weil das Telefon so konzipiert ist, dass es immer nur die Sendeleistung erbringt, die benötigt wird, um eine Verbindung zum Netz herstellen zu können.

Je näher Sie sich also an einer Netz-Basisstation befinden, desto geringer ist die Leistungsabgabe des Telefons.

Bevor ein neues Telefon für den Verkauf freigegeben wird, muss die Einhaltung der europäischen Richtlinie hinsichtlich Funkanlagen und

Telekommunikationsendeinrichtungen nachgewiesen werden. Diese Richtlinie beinhaltet als eine ihrer wichtigsten Anforderungen den Schutz der Gesundheit und Sicherheit des Anwenders und aller anderen Personen.

Die SAR-Grenze für Mobiltelefone beträgt 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg), gemittelt über zehn Gramm Körpergewebe. Die Grenze beinhaltet eine große Sicherheitsmarge, um zusätzlichen Schutz zu bieten und Abweichungen bei den Messungen Rechnung zu tragen. Die SAR-Werte können je nach den Anforderungen der einzelnen Länder und dem verwendeten Frequenzbereich unterschiedlich sein.

## Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung von Akkus

- Verwenden Sie nie beschädigte Ladegeräte oder Akkus.
- Verwenden Sie den Akku nur für den vorgesehenen Zweck.
- Wenn Sie das Telefon in der N\u00e4he einer Netz-Basisstation verwenden, braucht es weniger Strom. Die einzelnen Sprech- und Standby-Zeiten sind in hohem Ma\u00dfe von der Signalst\u00e4rke im Netz und den vom Netzbetreiber verwendeten Parametern abh\u00e4noid.
- Die Akkuladezeit hängt von der verbleibenden Akkuladung und dem Typ des Akkus und des Ladegeräts ab. Der Akku kann geladen und entladen werden, doch lässt seine Leistung im Laufe der Zeit allmählich nach. Wird die Betriebszeit (Sprech- und Standby-Zeit) merklich geringer, ist es Zeit, einen neuen Akku einzusetzen.
- Wird ein voll geladener Akku längere Zeit nicht benutzt, entlädt er sich.

- Verwenden Sie nur von SAMSUNG zugelassene Akkus und Ladegeräte. Trennen Sie das Ladegerät vom Netz, wenn Sie es nicht verwenden. Lassen Sie einen Akku nie länger als einen Tag am Ladegerät; ein Überladen verkürzt die Lebensdauer des Akkus.
- Extreme Temperaturen beeinträchtigen die Ladekapazität Ihres Akkus: Vor dem Laden kann ein Abkühlen oder Aufwärmen des Akkus erforderlich sein.
- Lassen Sie den Akku nicht an heißen oder kalten Plätzen (zum Beispiel im Sommer wie auch im Winter im Auto) liegen, da dadurch die Kapazität und damit die Lebensdauer des Akkus verkürzt wird. Versuchen Sie möglichst, den Akku stets bei Raumtemperatur aufzubewahren. Ein Telefon mit einem zu heißen oder zu kalten Akku kann vorübergehend nicht funktionieren, selbst wenn der Akku voll geladen ist. Lithium-Ionen-Akkus sind besonders anfällig für Temperaturen unter 0 °C (32 °F).

- Schließen Sie den Akku nicht kurz. Unbeabsichtigtes Kurzschließen kann vorkommen, wenn ein Metallgegenstand (Münze, Büroklammer oder Stift) den Plus- und Minuspol des Akkus (Metallstreifen auf der Rückseite des Akkus) direkt verbindet, zum Beispiel, wenn Sie einen Ersatzakku in der Hosentasche oder in einer Tasche tragen. Bei einem Kurzschluss der Kontakte kann der Akku oder das Objekt, das den Kurzschluss erzeugt, beschädigt werden.
- Entsorgen Sie verbrauchte Akkus entsprechend den geltenden Bestimmungen. Akkus gehören nicht in den Hausmüll. Werfen Sie Akkus nie ins Feuer. Sie können alte Akkus bei den Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Akkus der betreffenden Art verkauft werden.

#### Sicherheit im Straßenverkehr

Ihr Mobiltelefon bietet Ihnen die Möglichkeit, nahezu überall und zu jeder Zeit telefonieren zu können. Aber die Vorteile, die ein Mobiltelefon bietet, sind auch mit einer großen Verantwortung verbunden, der sich jeder Anwender bewusst sein muss.

Denken Sie daran, dass die Sicherheit im Straßenverkehr immer Vorrang hat! Wenn Sie Ihr Mobiltelefon in einem Kraftfahrzeug verwenden, müssen Sie die Vorschriften beachten, die dafür in der jeweiligen Region oder dem jeweiligen Land gelten.

#### Betriebsumgebung

Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann (zum Beispiel in Krankenhäusern).

Wenn Sie das Telefon oder ein Zubehörteil an ein anderes Gerät anschließen, lesen Sie die Sicherheitsanweisungen in der zugehörigen Bedienungsanleitung. Schließen Sie keine nicht kompatiblen Geräte an.

Wie bei anderen mobilen Funkgeräten wird empfohlen, das Gerät für zufrieden stellenden Betrieb und aus Gründen der persönlichen Sicherheit nur in der normalen Betriebsposition zu verwenden (mit über die Schulter zeigender Antenne ans Ohr gehalten).

#### Elektronische Geräte

Die meisten modernen elektronischen Geräte sind gegenüber Funkfrequenzsignalen abgeschirmt. Einige elektronische Geräte sind jedoch eventuell nicht gegen die von Ihrem Mobiltelefon abgegebenen Funkfrequenzsignale abgeschirmt. Wenden Sie sich an den Hersteller, um Alternativen herauszufinden.

#### Herzschrittmacher

Die Hersteller von Herzschrittmachern empfehlen, dass ein Mindestabstand von 15 cm zwischen einem Mobiltelefon und einem Herzschrittmacher eingehalten werden sollte, um mögliche Störungen beim Herzschrittmacher zu vermeiden. Diese Empfehlungen entsprechen den unabhängigen Untersuchungen und Empfehlungen der Forschungsgruppe Wireless Technology Research (WTR). Wenn Sie glauben, dass Ihr Herzschrittmacher gestört wird, schalten Sie das Telefon sofort aus.

#### Hörgeräte

In manchen Fällen können digitale Funktelefone bei bestimmten Hörgeräten Störungen verursachen. Sollten solche Störungen auftreten, wenden Sie sich an den Hersteller Ihres Hörgeräts, um Alternativen herauszufinden.

#### Sonstige medizinische Geräte

Wenn Sie ein anderes medizinisches Gerät benutzen, wenden Sie sich an den Hersteller dieses Geräts, um herauszufinden, ob es gegen externe Funkfrequenzeinstrahlung abgeschirmt ist.

Ihr Arzt wird Ihnen beim Erhalt dieser Informationen helfen.

Schalten Sie das Telefon in medizinischen Einrichtungen aus, wenn Sie durch in diesen Bereichen ausgehängte Bestimmungen dazu aufgefordert werden.

#### **Fahrzeuge**

Funkfrequenzsignale können schlecht installierte oder nicht ausreichend abgeschirmte elektronische Geräte bei Kraftfahrzeugen stören. Überprüfen Sie dies für Ihr Fahrzeug mit dem Hersteller oder seinem Händler.

Sie sollten sich auch mit den Herstellern von Geräten in Verbindung setzen, die in Ihr Fahrzeug eingebaut wurden.

#### Besondere Einrichtungen

Schalten Sie das Telefon in allen Einrichtungen aus, in denen Sie durch ausgehängte Hinweise dazu aufgefordert werden.

#### Explosionsgefährdete Bereiche

Schalten Sie das Telefon in explosionsgefährdeten Bereichen aus und beachten Sie alle Hinweisschilder und Anweisungen. Funken in solchen Bereichen können zu einer Explosion oder einem Brand führen, die Verletzungen oder den Tod zur Folge haben können. Schalten Sie das Telefon immer aus, wenn Sie sich an einer Zapfsäule (Tankstelle) befinden. In Tanklagern (Zonen der Kraftstofflagerung und -verteilung), Chemiewerken oder in der Nähe von Sprengstoffen ist es erforderlich, bestimmte Einschränkungen beim Betrieb von Funkgeräten zu beachten.

Explosionsgefährdete Bereiche sind nicht immer eindeutig gekennzeichnet. Dazu gehören das Unterdeck bei Booten, Transport- oder Lagereinrichtungen für Chemikalien, mit Flüssiggas (wie Propan oder Butan) betriebene Fahrzeuge, Bereiche, in denen die Luft Chemikalien oder Partikel, wie Körner, Staub oder Metallstaub enthält, sowie in allen anderen Bereichen, in denen Sie normalerweise den Motor Ihres Fahrzeugs ausschalten müssten.

#### Notrufe

Dieses Telefon verwendet wie andere Mobiltelefone Funksignale, GSM- und Leitungsnetze sowie benutzerprogrammierte Funktionen, mit denen eine Verbindung nicht unter allen Bedingungen garantiert werden kann. Sie sollten sich daher für wichtige Kommunikationen (zum Beispiel ärztlicher Notruf) nicht allein darauf verlassen.

Denken Sie daran, dass das Telefon zum Senden oder Empfangen von Anrufen eingeschaltet und in einem Bereich mit hinreichender Signalstärke befindlich sein muss. Notrufe sind nicht immer in allen GSM-Netzen oder bei Verwendung bestimmter Netzdienste und/oder Telefonfunktionen möglich. Auskünfte erteilt Ihnen der jeweilige örtliche Netzbetreiber.

Um einen Notruf durchzuführen, gehen Sie wie folgt vor:

- Wenn das Telefon ausgeschaltet ist, schalten Sie es ein.
- Geben Sie die am jeweiligen Standort gültige Notrufnummer ein. Notrufnummern sind von Land zu Land unterschiedlich.
- 3. Drücken Sie [ ~].

Wenn bestimmte Funktionen eingeschaltet sind (Tastensperre, Rufbeschränkungen usw.), müssen Sie diese Funktionen eventuell erst ausschalten, bevor Sie den Notruf durchführen können. Informationen finden Sie in diesem Dokument und erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

# Sonstige Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit

- Das Telefon sollte in Fahrzeugen nur von Fachleuten installiert oder gewartet werden. Falsche Installation oder Wartung kann gefährlich sein und etwaige für das Gerät bestehende Garantien ungültig machen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die korrekte Installation und Funktionsweise Ihres Mobiltelefons im Fahrzeug.
- Lagern und transportieren Sie entzündliche Flüssigkeiten, Gase oder Sprengstoffe nicht am selben Platz wie das Telefon, seine Teile oder sein Zubehör.
- Denken Sie bei Fahrzeugen, die mit einem Airbag ausgestattet sind, daran, dass sich ein Airbag mit großer Kraft aufbläst. Platzieren Sie keine Gegenstände, wie eingebaute oder portable Telefone, im Bereich oberhalb des Airbags oder im Entfaltungsbereich des Airbags. Ist ein Gerät nicht richtig installiert und der Airbag wird ausgelöst, kann dies zu schweren Verletzungen führen.

- Schalten Sie Ihr Mobiltelefon in Flugzeugen stets aus. Die Verwendung von Mobiltelefonen in Flugzeugen ist rechtswidrig und kann für den Betrieb des Flugzeugs gefährlich sein oder das GSM-Netz unterbrechen.
- Die Nichtbeachtung dieser Vorschriften steht unter Strafe. Der Zuwiderhandelnde kann von Mobiltelefondiensten ausgeschlossen werden.

#### Pflege und Wartung

Ihr Telefon ist das Ergebnis hervorragender Konzeptions- und Fertigungsarbeit und sollte pfleglich behandelt werden. Die folgenden Empfehlungen sollen Ihnen dabei helfen, die Garantieauflagen zu erfüllen und viele Jahre Freude an diesem Produkt zu haben.

 Achten Sie darauf, dass das Telefon einschließlich Zubehör nicht in die Hände von Kleinkindern gelangt. Die Kinder könnten diese Teile versehentlich beschädigen oder an Kleinteilen ersticken.

- Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser.
   Niederschläge, Feuchtigkeit und mineralhaltige Flüssigkeiten führen zur Korrosion der elektronischen Schaltungen.
- Fassen Sie das Telefon nicht mit nassen Händen an.
   Sie setzen sich der Gefahr eines Stromschlags aus oder könnten das Telefon beschädigen.
- Verwenden oder lagern Sie das Telefon nicht an staubigen, verschmutzten Orten, da die Komponenten beschädigt werden könnten.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr heißen Orten. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Komponenten verkürzen, Akkus beschädigen und zum Verwerfen oder Schmelzen von Kunststofffeilen führen.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr kalten Orten.
   Wenn sich das Telefon auf normale Temperatur erwärmt, kann sich im Telefon Feuchtigkeit bilden, die schädlich für elektronische Schaltungen ist.

- Achten Sie darauf, dass das Telefon nicht herunterfällt oder heftigen Stößen ausgesetzt wird. Grobe Behandlung ist für die internen Komponenten schädlich.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Telefons keine scharfen Chemikalien, Reiniger oder Lösungsmittel.
   Mit einem weichen Tuch abwischen.
- Malen Sie das Telefon nicht an. Farbe kann die beweglichen Teile des Geräts verkleben und einen einwandfreien Betrieb beinträchtigen.
- Legen Sie das Telefon nicht auf einer Wärmequelle, wie beispielsweise einem Mikrowellengerät, einem Ofen oder einem Heizkörper, ab. Das Telefon kann dadurch überhitzen und explodieren!
- Wenn das Telefon oder der Akku nass wird, verändert sich der Aufkleber am Telefon entsprechend, so dass er einen Wasserschaden anzeigt. In diesem Fall werden Telefonreparaturen nicht mehr von der Garantie des Herstellers gedeckt, selbst wenn die Garantiezeit für Ihr Telefon nicht abgelaufen ist.

- Wenn Ihr Telefon mit einem Handy- oder Fotolicht ausgestattet ist, richten Sie dieses nicht auf die Augen anderer Menschen oder Lebewesen. Sonst könnten die Augen verletzt werden.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferte Antenne oder eine zugelassene Ersatzantenne. Nicht zugelassene Antennen oder Modifikationen am Zubehör können das Telefon beschädigen und zu einer Verletzung der geltenden Bestimmungen für Hochfrequenzgeräte führen.
- Falls das Telefon oder sein Zubehör nicht richtig funktioniert, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.
   Die dortigen Mitarbeiter können Ihnen helfen und bei Bedarf für die Reparatur des Telefons sorgen.





# Samsung Electronics Σ,

erklären unter unserer alleinigen Verantwortung, dass das Produkt

GSM Mobiltelefon: SGH-U600

wird die Konformität mit den folgenden Normen und/oder anderen normgebenden Dokumenten bescheinigt:

+A11:2004 EN 60950-1:2001 Z Sicherheit

301 489-01 V1.5.1 (11-2004) EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002)

301 489-17 V1.2.1 (08-2002) Z Z SAR

50360:2001, EN 50361:2001 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.6.1 (11-2004) Z Netz

wesentlichen Anforderungen der Richtlinie 1999/5/EC entspricht. ausgeführt wurden und dass] das oben genannte Produkt allen Hiermit erklären wir, dass [alle wesentlichen Funktestreihen

Das in Abschnitt 10 genannte Verfahren für die Feststellung der Konformität, das im Anhang IIV der Richtlinie 1999/5/FC Schrieben wird, wurde unter Beteiligung der benannten Stelle(n) durchgeführt: CE0168 Surrey, KT12 2TD, UK\* BABT, Balfour House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Kennzeichen: 0168

Die technische Dokumentation wird unter folgender Anschrift geführt:

Samsung Electronics QA Lab.

und kann auf Anfrage eingesehen werden. (Vertreter in der EU)

Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK\* Samsung Electronics Euro QA Lab.

S. C. 2

Yong-Sang Park / S. Manager

(Name und Unterschrift der/des Bevollmächtigten) (Ort und Datum)

Dies ist nicht die Adresse der Samsung-Kundendienstzentrale. Die Adresse und relefornummer der Samsung-Kundendienstzentrale influen Sie auf Ihrer Grandriekarte oder erhalten Sie bei dem Händler, bei dem Sie Ihr Tielefon erworben haben.